



Уважаемые жители края!



Для меня большая честь обращаться к вам в столь важный для Латвии праздник, в столь значимый месяц – ноябрь – месяц, когда чтим память воинов и отмечаем день рождения нашей страны. Очень важный праздник, который позволяет нам осознать принадлежность к своему государству и своему краю.

Нашей Латвии сейчас нелегко. Напряжение ощущаем не только в экономической сфере государства. Его чувствует каждый лично, наши семьи, друзья и коллеги. В это время ощущаем, что меняются прежние представления о жизни. Начинается поиск новых возможностей – новой надежды. Каким бы ни было это время, наполненное горечью и тяжестью, все же оно является нашим временем. Мы живем и работаем в это время, воспитываем своих детей и даем им образование, заботимся о своих семьях.

Наше государство – это все мы. Поможем друг другу, чтобы наша страна процветала и развивалась, будем терпимы друг к другу, поскольку судьба создала нас очень разными.

Мы избрали депутатов 11-го Сaeйма. Парламент – это наше зеркало. По окончании выборного процесса и в начале трудового пути можем пожелать новому Сaeйму решить наши общие проблемы, готовия и принимаемая более продуманные решения. Негативизм становится большой угрозой для демократии. Нужно вернуть способность радоваться за хорошие дела страны и самоуправлений.

Цель нашего самоуправления, конечно, - добиться, чтобы люди хотели здесь расти, жить, рожать детей, а побывавшие здесь туристы хотели бы сюда вернуться, а еще лучше – остаться. Это определяет приоритеты деятельности. Самое важное условие для этого – упорядоченная инфраструктура, которая равно важна как для жителей и предпринимателей,

так и для туристов. Именно сейчас имеется много возможностей для воплощения этого в жизнь, поскольку доступны финансовые ресурсы, что самоуправление целенаправленно и старается делать. Было бы непорочно не воспользоваться этой возможностью.

Нашим приоритетом являются жители края – люди, которые умеют работать, учиться, отдыхать и гордиться своим краем, а также те, кому в жизни повезло меньше.

Фундаментом роста и прогресса является развитие предпринимательства. Есть удовлетворение от того, что крестьяне края урожай уже засыпали в закрома и активно занимаются внедрением новшеств, привлекая поддержку ЕС. Часть из них уже стали крупными производителями, а малые хозяйства нашли свою нишу в сфере предпринимательства. Большую лепту в доходы от налогов вносят также и наши перерабатывающие, торговые предприятия и предприятия сферы услуг.

Каждый понимает, что ключом решения социальных вопросов является упорядоченная и развитая экономика. Без успешного производства не можем надеяться и на серьезную поддержку образования, здравоохранения, социальной помощи, культуры, спорта и других сфер. Пожелаем предпринимателям смелости, энергии, выдержки и успеха.

Для Латвии и края большой ценностью является не только труд, но и каждый человек, который здесь живет. Мы должны обращать внимание и помнить о хорошем, ведь плохие новости, которые переполняют наши средства массовой информации, вредят нашему мышлению и мироощущению, а это разрушает то красивое, что каждый хотел бы внести в свою жизнь, школу, сад и волость. Каждый человек, который сегодня что-то делает на благо Латвии, заслужил, чтобы его назвали по имени и поблагодарили.

Накануне праздника я хочу от всей души поблагодарить вас всех за то, что каждый из вас сделал для Даугавпилсского края. Не нужно совершать подвигов, чтобы быть полезным. Достаточно того, что именно Ты находишься здесь – здесь живешь, учишься и работаешь. Я горжусь нашими людьми. Гордитесь и вы людьми вокруг себя!

Гордитесь своей Латвией!

От имени самоуправления Даугавпилсского края,

председатель
Даугавпилсской краевой думы

Янина Ялинска

Президент страны жертвует Медумской средней школе свою сентябрьскую зарплату

Вечером 27 октября, несмотря на осенние капризы с радостным волнением в Медумской средней школе собрались учителя и ученики. Для волнения была причина – Медумской средней школе оказал честь своим присутствием президент государства Андрис Берзиньш. Визит президента начался в Даугавпилсе, где он посетил Даугавпилсский Университет, завод приводных цепей «Диттон» и Даугавпилскую крепость. Днем А. Берзиньш встретился с руководителями городской и краевой дум, принял участие в региональном форуме и торжественно открыл путепровод. Визит завершился в Даугавпилском крае, где президент захотел посетить сельскую школу, и на этот раз счастливый билет выпал Медумской волости.

постановки театра марионеток Медумской средней школы.

Президент поблагодарил учителей и учеников за возможность побывать в одной из маленьких сельских школ. «Я сам учился в маленькой сельской школе, она была еще меньше. Величину человека не определяет то, где он находится или откуда он, а то, что он делает. Я убежден, что в этой школе вы получите необходимый фундамент для того, чтобы могли смело отправиться в мир. Поскольку жизнь мне дала многое, то свою сентябрьскую зарплату я дарю вам», - не в состоянии скрыть слезы по окончании концерта сказал А. Берзиньш.

Жертвуй свою зарплату, президент выполняет данное в июле обещание свою зарплату за работу на должности президента жертвовать школам. Зарплата президента составляет немногим более 2000 латов.

А. Берзиньш отметил, что не города, а село является той силой, которая сможет поддержать и сохранить Латвию. Несмотря на это, президент отметил, что он не видит проблемы, что в ближайшее время Медумскую среднюю школу преобразуют в основную школу, поскольку в этом году не удалось укомплектовать 10-й класс.

На вопрос о возможностях Латгалии, президент страны отметил, что ситуация лучше, чем он ожидал. «Во мне вызвало удивление то, что кто-то называет этот регион депрессивным. Тогда нужно спросить, что такое депрессивный? Сидеть в подвале и глотать наркотики или жить на свежем воздухе и есть черный хлеб?» - задал риторический вопрос высокопоставленный гость.

На прощание президент страны еще раз поблагодарил Медумскую среднюю школу за сердечный прием и пожелал школе и Даугавпилсскому краю развития



Директор Медумской средней школы В. Скворцова, президент страны А. Берзиньш и председатель Даугавпилсской краевой думы Я. Ялинска в школьном музее

и движения наверх. «Мы в том большом городе постараемся делать все, что мы в состоянии сделать и понимаем. Если мы что-то делаем неправильно, то не бойтесь это сказать», - подбодрил А. Берзиньш.



Президент страны в память о своем визите оставляет запись в книге для почетных гостей Медумской средней школы

Президента ознакомили с работой школы и ее достижениями. Побывал президент в школьной библиотеке и музее. А. Берзиньш подарил школе 12 новых книг и записал пожелания в двух книгах для почетных гостей, где уже есть также и запись Вайры Вике-Фрейберги, сделанная в 1999 году. В актовом зале школы коллектив школы подготовил праздничное мероприятие: школьники играли на музыкальных инструментах, танцевали, пели и показали фрагмент



Визит президента запечатлен на общей фотографии с коллективом школы

Решения Даугавпилсской краевой думы

На заседании 13 октября 2011 года принято 70 решений:

- Утвердили обязательные положения «О содержании кладбищ на территории Даугавпилсского края», которые вступят в силу 1 января 2012 года.
- Утвердили обязательные положения «Об общественном порядке в Даугавпилском крае», которые после получения заключения от Министерства охраны окружающей среды и регионального развития вступят в силу на следующий день после их публикации в бесплатном издании самоуправления «Вести Даугавпилсского края» („Daugavpils novada vēstis”).
- Утвердили обязательные положения «Изменения в обязательных положениях Даугавпилсской краевой думы от 24 февраля 2011 года № 5 «Бюджет самоуправления Даугавпилсского края на 2011 год».
- Установили 19 мест сбора подписей на административной территории Даугавпилсского края для внесения предложений в закон Латвийской Республики «Изменения в Конституции Латвийской Республики».
- Утвердили положения «О наградах Даугавпилсской краевой думы».
- Утвердили уточненный план распределения средств автодорожного фонда Даугавпилсского края на 2011 год.
- Снизили обществу «Sventes pērle» арендную плату на 25% за Свентское озеро.
- Выделили финансирование из средств на непредвиденные расходы:
 - 1887 латов на вознаграждение педагогам Науенской музыкальной школы, чтобы обеспечить профессионально направленное образование по лицензированным и аккредитованным программам;
 - 3898 латов Вецсалиенскому волостному управлению, чтобы обеспечить перевозки школьников на автотранспорте самоуправления;
 - 4049 латов Калупскому волостному управлению на замену крыши и ворот гаража для школьного автобуса «Mercedes Benz Intouro».
- Решили подать на открытый конкурс заявок на проекты в рамках мероприятия ЕС «Основные

услуги для экономики и жителей»

проекты: «Реконструкция улицы Парка в Свентской волости», «Реконструкция котельной Салиенской волости» и «Реконструкция Науенского краеведческого музея».

- Поддержали подачу проекта Скрудалиенского волостного совета «Развитие системы водоснабжения в п. Силене Скрудалиенской волости Даугавпилсского края» на открытый конкурс проектов Министерства охраны окружающей среды и регионального развития.

- Решили взять ссуду в Государственной кассе:
 - 251 177,39 лата на финансирование проекта «Реконструкция эскадры в Вишкской волости Даугавпилсского края»,
 - в размере 407 192,36 лата на финансирование проекта «Реконструкция стадиона в Вишкской волости Даугавпилсского края (1 очередь)».

Приняли 16 решений по земельным вопросам.

На внеочередном заседании 18 октября 2011 года принято 2 решения:

- Решили взять ссуду в Государственной кассе:
 - 45693.15 лата на финансирование проекта «Реконструкция инфраструктуры проведения свободного времени в Таборской волости»;
 - 78380.90 лата на финансирование 1-й очереди проекта «Реконструкция улиц Калкунской волости Даугавпилсского края».

На заседании 27 октября 2011 года принято 50 решений:

- Утвердили обязательные положения «О создании, содержании и информационном обороте базы данных топографической информации высокой детализации» и «Правила эксплуатации, использования и охраны сетей и строений системы водоснабжения и канализации в Даугавпилском крае». Обязательные положения после получения заключения от Министерства охраны окружающей среды и регионального развития вступят в силу на следующий день после их публикации в бесплатном издании самоуправления «Вести Даугавпилсского края» („Daugavpils Novada Vēstis”).
- Объявили краевой конкурс проектов для молодежи «Улучшим свои будни!» и утвердили его положение.

Специалисты из сиротских судов перенимали опыт у немецких коллег



В октябре в рамках проекта «Усовершенствование навыков профессиональной квалификации ответственных за работу с детьми и молодежью из социальной группы риска на практике в Германии» шесть специалистов сиротских судов Даугавпилсского края отправились в Германию, чтобы усовершенствовать свои профессиональные навыки в работе с детьми и молодежью из социальной группы риска, а также перенять опыт у коллег из Германии. Поездка специалистов сиротских судов стала возможной благодаря сотрудничеству самоуправления Даугавпилсского края с Германским интернациональным учебным центром ИВ. В поездке участвовали специалист по вопросам охраны прав детей из Управления образования Даугавпилсской краевой думы Наталия Петеране, председатель Вишкского сиротского суда Регина Кудиня, председатель Ликсненского сиротского суда Валдис Милтиньш, председатель Калкунского сиротского суда Вита Верза, председатель Скрудалиенского сиротского суда Ромуальд Барановский и член Науенского сиротского суда Инессе Йонане.

Представители Даугавпилсского края провели в Германии 2 недели, во время которых они освоили как теоретический материал о работе с детьми, молодежью и семьями из группы риска, так и использовали практические модели, работая вместе с немецкими коллегами. «И в Германии специалисты сталкиваются с проблемами похожими на наши, но у них модели оказания поддержки и подход эластичнее», - рассказывает Н. Петеране. В первую очередь, отличается система судов. Немецкий суд может лишить родителей права решать какой-нибудь конкретный аспект воспитания, например, обеспечение образования детей, не лишая полностью права на воспитание. Это означает, что ребенок остается в семье, но об образовании ребенка решают профессионалы. Эластичнее решается также и вопрос о поиске опекунов для недееспособных лиц. В Германии создана программа, в рамках которой опекуны предоставляются профессионально подготовленным людям, которые получают за это деньги.

Латвийская группа посетила также и стационарные центры помощи, чтобы воочию увидеть, как работают разные центры поддержки детей и семьи. Первым посетили детский дневной центр, где предоставляется поддержка детям и родителям. Дети в центр приходят после школы, чтобы заниматься образованием по интересам и освоить социальные навыки: как обслуживать себя, как



Участники проекта в зале для заседаний Густровского суда

приготовить есть, как выстирать одежду. Параллельно проводится работа и с родителями. Существенно, что ребенок вечером возвращается домой, а не забирается из семьи. «И у нас в крае была похожая идея развивать при школах центры, где дети могли бы освоить социальные навыки. К сожалению, этот проект не получил поддержки, но мы надеемся, что в будущем удастся привлечь средства для реализации этой идеи», - рассказала Н. Петеране.

С интересным подходом ознакомились в Шверинском доме поколений. В Шверинском центре на добровольных началах работают как молодежь, так и пожилые, одинокие люди, которые с удовольствием читают детям сказки, помогают организовать конкурсы и совместные мероприятия. Н. Петеране: «Такие центры как семейные клубы, где наблюдается преемственность поколений. Вместе занимаясь, старшее поколение учит более молодое и в то же время дарит тепло и ласку, которых детям не хватает в семье. Это еще одна модель, которую мы могли бы перенять - центр работал бы как на благо детей, так и пенсионеров».

В Даугавпилском крае актуальной является проблема детского бродяжничества и прогуливания школы. В Германии эта проблема решается по-новому: там работает центр, который создан с

целью

постепенно приучить ребенка к режиму дня и помочь ему вернуться в учебный ритм. В этом центре осуществляется помощь в три этапа. На начальной фазе ребенка вовлекают в кружковые занятия, чтобы он мог освоить социальные навыки. Во второй фазе школьника приучают к учебному процессу: в первую неделю проводится один урок в день, а потом с каждой неделей постепенно увеличивают нагрузку. Когда ребенок привык к учебному процессу, а также освоены навыки самостоятельной учебы, ученику помогают интегрироваться назад в класс, школу, часто и в семью тоже. Благодаря такому центру ребенок усваивает пропущенный материал и преодолевает появившийся страх школы. Такая школа-центр начала работать недавно, но за недолгое время своего существования она показала отличные результаты: из 19 детей в школу и семью успешно вернулись 17.

Утвердили стратегию молодежной политики Даугавпилсского края на 2011-2017 гг.

- Избрали с 7 ноября 2011 года Светлану Федорову членом Скрудалиенского сиротского суда на время отпуска по уходу за ребенком, предоставленному Светлане Курсите.
- Внесли изменения в утвержденное 29 сентября 2011 года Даугавпилсской краевой думой решение № 1240 о распределении целевой дотации на сентябрь-декабрь 2011 года, предусмотренной на оплату труда педагогов общеобразовательных учебных заведений и обязательные взносы по государственному социальному страхованию.

- Утвердили распределение предусмотренной для самоуправления Даугавпилсского края целевой дотации на обеспечение бесплатного интернета и компьютерами публичных библиотек самоуправления по волостным управлениям на 2011 год.

- Установили, что общественные услуги водного хозяйства на административной территории поселка Ницгале Ницгальской волости обеспечивает Ницгальское волостное управление.

- Передали расходы на строительство 0,000-0,580 км ул. Межа, 0,000-0,780 км ул. Страдниеку, 0,000-0,280 км ул. Дарза в п. Крауя Науенской волости в размере 26005,33 лата и расходы на строительство по проекту «Реконструкция 0,000-1,610 км ул. Октобра в Таборской волости Даугавпилсского края» в размере 3160,43 лата Даугавпилсской краевой думе.

- Решили продать недвижимое имущество краевого самоуправления «76», Эзерини, Свентская волость, «Картофельный склад», Кутки, Дубнская волость и ул. Страдниеку, 7А к-3-18, Свенте, Свентская волость.

- Утвердили с 1 декабря 2011 года тариф на отопление нежилых помещений на ул. Даугавас, д. 5 в Ликсненской волости: 1,21 лата за квадратный метр (без НДС).

- Приняли 29 решений по земельным вопросам. С принятыми думой решениями можно ознакомиться на сайте самоуправления www.dnd.lv в разделе „Publiskie dokumenti”.

Следующие заседания думы состоятся 10 и 24 ноября.

Daugavpils novada pašvaldības avīze „Daugavpils Novada Vēstis”
Izdevējs: Daugavpils novada dome, Rīgas iela 2, Daugavpils, LV-5401
Tirāža – 11 000 eks., bezmaksas avīze, iznāk vienu reizi mēnesī
Iespiests: SIA „Latgales druka”, Baznīcas iela 28, Rēzekne
Reģistrācijas apliecības Nr. M 001334

Atbildīgie par izdevumu: Daugavpils novada domes
Lietu pārvaldes Informācijas un sabiedrisko attiecību daļa
e-pasts: vestis@dnd.lv
Par raksta saturu un faktu precizitāti atbild tā autors.
Paldies visiem, kuri palīdzēja avīzes tapšanā!

Завершился молодежный проект Даугавпилсского края «Хочу знать и участвовать»

22 октября в Деменском Доме культуры собрались более 90 юношей и девушек Даугавпилсского края, чтобы принять участие в заключительном мероприятии молодежного проекта «Хочу знать и участвовать».



Проект объединил более 185 юношей и девушек Даугавпилсского края

Заключительное мероприятие было организовано так, чтобы молодежь узнала бы что-нибудь дополнительное о направлении молодежной политики. В первой части мероприятия состоялась интерактивная игра Молодежного Соейма, в которой были как партии (молодежи нужно было придумать название партии, девиз и знак отличия – мандат для голосования), так и законопроекты, голосование и т.д.

У молодежи была возможность вжиться в роль политиков и предложить свои молодежные законы, которые она могла бы осуществлять в своем крае. Молодежь предлагала законопроекты для двух частей: первое открытое голосование проходило за те законопроекты, которые были включены в законы соучастия молодежи Даугавпилсского края (серьезные), второе – за те законопроекты, которые были включены в неписаные молодежные законы Даугавпилсского края (не столь серьезные).

В торжественной атмосфере законы были записаны на пергаментных свитках, и представители молодежных партий закрепили их своими подпи-

сьями. Эти молодежные законы будут «путешествовать» на все молодежные мероприятия, где с ними смогут ознакомиться все юноши и девушки.

На мероприятии молодежи были вручены сертификаты об участии в проекте, а также все получили разработанный в рамках проекта буклет, в котором обобщена информация о проекте и о выбранных молодежью проблемах и путях их решения. А также были высказаны слова благодарности как в адрес ответственных по делам молодежи в волостях, молодым лекторам на проекте, так и организаторам.

Организаторы проекта желают, чтобы молодежь полученные на проекте знания, умения и связи использовала и в дальнейшем и всегда помнила, что мы сами создаем свои будни и сами можем решить разные проблемы и преодолеть препятствия. И легче всего это делать вместе!

Еще раз спасибо всем участникам проекта за работу в нем!

Для информации:

Дайна Кривиня, daina.krivina@dnd.lv, 29354884

Экзотика в Таборской волости: пони, карликовые свиньи и козы разных пород

«Купить пони попросила меня дочь, - так свой рассказ начинает владелец приусадебного хозяйства «Galdiņi» в Даугавпилсском крае Вячеслав Янчевский. Вячеслав показывает свое хозяйство и с достойным восхищением талантом рассказчика знакомит с каждым домашним животным. Вячеслав о каждом животном может рассказывать долго и увлекательно, и это не удивительно, так как здесь действительно есть, что видеть. Уговоренный дочерью, Вячеслав приобрел Кончиту, к которой позже присоединилась и Понти. Хотя пони и выглядят маленькими, они в состоянии держать на спине всадника даже весом 80 кг и живут до 50 лет. Маленькие кони участвовали в волостных праздниках и старательно катали детей. Кончита и Понти бережно относятся друг к другу, а если сбегают, то вместе. Однажды обе лошадки убежали из дома и бродяжничали целые сутки. «Когда вернулись, выглядели сердитыми сами на себя за необдуманное поведение», - шутит владелец п/х «Galdiņi».

После пони в хозяйстве появились вьетнамские карликовые свиньи. Они любят жить в стае: очень заботятся о своих членах семьи. Недавно в семье появилось пополнение: 40-дневные поросята очень подвижные и ловкие, к еде нетребовательны и едят в основном траву и овощи. Вячеслав рассказывает, что поросят очень легко приручить и можно держать даже в городе: они обеспечивают уют и без проблем осваивают навыки чистоплотности. Содержание этих животных в квартире уже давно в моде в США и Западной Европе. Карликовые свиньи очень умные, долго живут, не вызывают аллергии и от них не исходит неприятного запаха.

Первого поросенка Вячеслав получил случайно. Один знакомый поймал убежавшего поросенка и подарил его, поскольку в городе некуда его было девать. Вначале даритель думал, что это кабан, но когда более внимательно осмотрели, пришли к выводу, что ошиблись. Чтобы поросенку не было одному скучно, Вячеслав через интернет докупили еще парочку собратьев.

Немного поодаль за оградой живут козы. «Козы считают, что солнце светит только для того, чтоб им было тепло», - говорит Вячеслав. Собственник могучих рогов козел Линкольн и его сестра являются козами известной зааненской породы. Там же находятся и три козы бурской породы, мясо которых считается особым деликатесом. За бурски-

ми козами Вячеслав ездил в Гулбене, поскольку эту породу в Латвии разводят только в двух местах.

Поскольку крестьянину очень нравится греческий салат, то чтобы можно было бы им наслаждаться, добавляя домашний сыр, недавно были приобретены и альпийские козы. У коз существует строгая иерархия, поэтому ни в коем случае нельзя менять порядок дойки: если старшую козу не подоят первой, она может очень обидеться. Вячеслав рассказал, что животные – его увлечение. Следующей запланированной покупкой должны стать голландские и камерунские карликовые козы. К сожалению, Латвия слишком мала, поэтому с помощью экзотических животных очень сложно заработать и реализовать мечты о приобретении еще более необычных домашних животных. «Мне и детям очень нравятся ламы. У нас даже одна козочка по кличке Лама, поскольку в детстве она бала похожа на это южноафриканское животное. Очень хотел бы приобрести ламу-викуню – маленькое животное из семейства верблюжьих. Под Цесисом таких животных уже выращивают. Я еще не успел туда съездить, но уже сейчас понимаю, что вероятнее всего в это вкладываются деньги не для заработка, а для души. И я не могу утверждать, что от своих животных получаю доход, чтобы позволить себе купить следующих. Если верить написанному в интернете, такая лама-викуня стоит примерно 5000 латов», - вздыхает хозяин. Разводить экзотических животных сложно еще и потому, что местным ветеринарным врачам не хватает опыта и знаний об уходе за такими животными и о наиболее характерных для них болезнях. Приходится искать других специалистов или звонить хозяевам, которые разводят таких же животных и могут дать совет. К сожалению, не всегда доступны и все необходимые медикаменты. «Все приходит с годами и опытом – это также как и с детьми. Если кто-то из детей болел ветрянкой, то в следующий раз уже знаешь, что делать», - рассказывает Вячеслав.

Приусадебное хозяйство «Galdiņi» радушно приглашает всех, а особенно семьи с детьми, которые хотят покататься на пони, а также посмотреть и больше узнать об интересных животных Таборской волости. Чтобы договориться о чудесной экскурсии с Вячеславом Янчевским в роли гида, нужно связаться с ним по телефону 29119539.

На балу крестьян назвали самый ухоженный поселок

В Даугавпилсском краевом Центре культуры 28 октября собрались крестьяне на свой традиционный бал, чтобы отдохнуть и хорошо провести время после тяжелого труда по уборке урожая.

Мероприятие вели колоритные звезды Клеперниекской волости Броня и Стасис, в образ которых вжились актеры Даугавпилсского театра Кристина Вейнштейн и Ритвар Гайлумс. Ведущие позаботились о хорошем настроении крестьян и об объявлении результатов ежегодных конкурсов «Крестьянин-2011» и «Самый ухоженный поселок-2011».

Председатель Даугавпилсской краевой думы и конкурсной комиссии Янина Ялинская на открытии бала поблагодарила всех крестьян за ежедневный тяжелый труд и за поддержку развития края и укрепление его благосостояния.

На конкурс «Крестьянин-2011» были заявлены 18 претендентов из 12 волостей. Лучшими в предложенных номинациях были 9 крестьян. В номинации молочного животноводства почетные грамоты получили владельцы к/х «Jāņukalns» в Дубинской волости Янис и Дина Гуды, в номинации зернохозяйств лучшим был признан владелец к/х «Šuriks» в Скрудалиенской волости Валерий Матуль, в свою очередь в растениеводстве лучшим в 2011 году стало к/х «Sēlija» в Лауцеской волости, где хозяйничают отец и сын Альберт и Андрей Мендриксы.



Чествование крестьян стало ежегодной традицией

Крестьяне из Вецсалиенской волости получили награды в трех номинациях: председатель ООО «Dubiki» Евгений Дубовский получил почетную грамоту за мясное животноводство и разведение крупного рогатого скота, владельцы п/х «Ceriņi» Вера и Григорий Куцины – за мясное животноводство и разведение мелкого скота, в свою очередь хозяйка к/х «Grantskalni» Зента Колесникова стала лучшей в отрасли биологического хозяйства.

Почетными грамотами за декоративное садоводство награждены: владелец к/х «Vizbulītes» в Свентской волости Янис Пилацис, производство на дому – владельцы к/х «Aizsili» в Науенской волости Алексей и Лариса Семеновы, за сельский туризм – владельцы дома на выходные «Višķezers» ИК Инессе и Янис Якобсоны.

В конкурсе «Самый ухоженный поселок-2011» лучшим и самым ухоженным поселком был признан поселок Силене Скрудалиенской волости, который смог одержать победу над поселком Вишкского техникума. Руководителю Скрудалиенского волостного управления Бетии Ивановой в награду был подарен большой красивый торт.



Я. Ялинская вручает почетную доску «Самый ухоженный поселок-2011» Б.Ивановой и консультанту по сельскохозяйственным вопросам К.Храпансу

Крестьянский бал организовало общество «Даугавпилсское объединение крестьян», которому в организации конкурса и награждении номинантов оказали поддержку Даугавпилсская краевая дума, «SEB banka», Ипотечный и земельный банк, «GE Money bank», «Swedbank», «Latvijas Krājbanka», АО «Antaris», ООО «Agraris», к/х «Mežinieki» и Даугавпилсский театр.

ВОПРОС К САМОУПРАВЛЕНИЮ

Жители Калкунской волости интересуются, почему тариф отопления опилками и щепой больше, чем тариф на отопление газом, по которому платят жители города.

Отвечает **Александрс Айзбалтс**, заместитель исполнительного директора самоуправления Даугавпилсского края

Тариф на теплоэнергию рассчитан согласно решению Совета комиссии по регулированию общественных услуг № 1/7 «Методика расчета тарифов на услуги теплоснабжения» от 14.04.2010 и его обоснованность рассматривает и утверждает комиссия по регулированию общественных услуг.

Размеры общего тарифа увеличивает содержание персонала двух котельных (п. Калкуны и п. Рандене), т.е. зарплата. В Калкунской котельной в качестве топлива используется только щепа, а в Ранденской котельной – опилки и щепу. Чтобы произвести 1 MWh теплоэнергии, необходимо 3,3 м³ опилок, а щепы 1,85 м³, таким образом, расходы на производство 1 MWh тепловой энергии составляют:

- из опилок: 3,3 м³ x 4,5 Ls/ м³ = 14,85 Ls/MWh,
- из щепы: 1,85 м³ x 8 Ls/ м³ = 14,80 Ls/MWh.

Можно сделать вывод, что производство тепла из опилок даже немного дороже, чем производство с использованием щепы.

Плата за отопление зависит не только от тарифа на тепловую энергию, но и от потребления тепловой энергии, т.е. от энергоэффективности жилого дома. Проводя мероприятия по повышению энергоэффективности жилых домов, т.е. снижая ненужный расход тепловой энергии, что согласно действующему законодательству является обязанностью собственников жилых домов, можно снизить платежи за отопление.

Тарифы на тепловую энергию за 5 лет в республике резко выросли в связи с резким подъемом цен на энергоресурсы.

ПОЗДРАВЛЯЕМ

Поздравляем жителей края, вступивших в брак в октябре!

- Бутане Яну и Зарюту Ромуальда!
- Артемову Дану и Евстифееву Геннадия!
- Гасянец Яну и Игнатову Василия!
- Подобную Евгению и Подобного Сергея!
- Спрогис Жанну и Семенова Алексея!
- Федорову Валентину и Пучкова Игоря!
- Никитину Елену и Ружа Юриса!
- Швилпа Алену и Селиванова Владимира!

Поздравляем родителей с рождением малыша!

Крупенников Даниель	19.09.2011	Науенская волость
Ермолаева Милана	21.09.2011	Науенская волость
Коверов Александр	22.09.2011	Медумская волость
Кириллов Максим	23.09.2011	Калкунская волость
Лаздане София	24.09.2011	Вишкская волость
Русина Валерия	29.09.2011	Бикерниекская волость
Савицкий Алексей	29.09.2011	Деменская волость
Васильева Вероника	05.10.2011	Деменская волость
Бурец Даниил	14.10.2011	Науенская волость
Григорьева Диана	18.10.2011	Бикерниекская волость
Бебриш Никита	21.10.2011	Вецсалиенская волость

Желаем радости, любви, здоровья, выносливости в воспитании детей!

С 29.09.2011 до 27.10.2011 зарегистрирована 41 смерть жителей края.

Даугавпилсская краевая дума выражает соболезнование родным и близким умерших.

Гиревики края завоевали медали чемпионата мира в Нью-Йорке

С 17 по 18 сентября в Нью-Йорке (США) проходил чемпионат мира по гиревому спорту в группе юниоров и взрослых. В соревнованиях участвовали спортсмены из 15 стран. Прекрасных результатов на этих соревнованиях добились латвийские спортсмены, завоевав в общекомандном зачете 2-е место среди юниоров и 3-е место среди взрослых. В составе сборной команды Латвии успешно выступали два гиревика из Лауцесской волости нашего края: брат и сестра Эдгар и Кристина Павловские.



Эдгар Павловский в весовой категории до 73 кг завоевал 6 медалей: золотую медаль в двоеборье юниоров и серебряную в мужском двоеборье, а также серебряную медаль среди юниоров и бронзовую среди мужчин в длинном цикле и бронзовую и серебряную медали в эстафетах среди юниоров и мужчин. В двоеборье две 32-килограммовых гири он толкнул 77 раз и 102 раза поднял рывком, улучшив все три принадлежавших ему же рекордов Латвии среди юниоров в толкании, рывке и двоеборье.

Кристина Павловская в весовой категории до 58 кг в группе юниоров в рывке 24-килограммовую гирю подняла 52 раза. Это был ее персональный рекорд, который принес Кристине серебряную медаль.

Оба спортсмена учатся и тренируются в Даугавпилском строительном профессиональном училище у учителя спорта и тренера Ивана Галяша. Участие спортсменов в чемпионате мира поддержали Лауцесское волостное управление, Латвийская ассоциация гиревого спорта и краевая дума.

АФИША

МЕРОПРИЯТИЕ	ДАТА	ВРЕМЯ	МЕСТО
Концерт, посвященный 5-й годовщине Науенского духового оркестра и 70-летию дирижера Яна Гринберта	03.11	18.00	Краевой Центр культуры
„Осенний бал” крестьян и предпринимателей Науенской волости	04.11	18.00	Науенский Центр культуры
День молодежи Ницгальской волости	05.11	14.00	Ницгальский народный дом
Мероприятие к 130-летию юбилею „Антон Скринда – выдающийся деятель первой латгальской атмоды”. Презентация проекта „Мой дом – моя жизнь”	08.11	14.00	Вабольский дом культуры Музей рода Скринд
Концерт поп-группы „Stage On”	10.11	18.00	Краевой Центр культуры
Мероприятие, посвященное дню Лачплесиса „Гладиаторские бои”	11.11	17.00	Науенский Центр молодежной инициативы и спорта
Концерт „Задуманные песни”	12.11	14.00	Ликсненский Дом культуры
Инги и Нормунда, «Patrioti.LG»	12.11	18.00	Амбельский Дом культуры
Бал вместе с Ингой и Нормундом	12.11	21.00	Амбельский Дом культуры
Представление фестиваля адаптированной моды „Mode H”	14.11	14.00	Краевой Центр культуры
Бал крестьян Салиенской волости	16.11	19.00	Салиенский Дом культуры
Дружеская встреча вишкского танцевального коллектива „Magones” с варкавскими танцевальными коллективами	20.11	13.00	Шпогская музыкальная и художественная школа
Юбилейный концерт к 15-летию фольклорной группы „Rūžena”	25.11	18.00	Науенский ЦК
Юбилейное мероприятие-слет „Gostūs pi „Nagaidamys pīcys” к 45-летию вабольского волостного народного театра „Nagaidama pīca”	26.11	16.00	Вабольский Дом культуры
Заключительное мероприятие проекта "Занятая молодежь Даугавпилсского края"	26.11	16.00	Краевой ЦК
Рождественская благотворительная акция	27.11 – 25.12		Ликсненская волость

Афиша с мероприятиями, посвященными 93-й годовщине Дня провозглашения независимости Латвийской Республики доступна на сайте www.dnd.lv, а также в волостных управлениях.

Приемное время председателя думы и депутатов в ноябре 2011 года

Председатель Даугавпилсской краевой думы Янина Ялинска		
07.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.00-12.00; 14.00-18.00
14.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.00-12.00; 14.00-18.00
17.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.00-12.00; 14.00-18.00
21.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.00-12.00; 14.00-18.00
28.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.00-12.00; 14.00-18.00
Арвид Куцинс		
03.11.	Даугавпилсская краевая дума	12.00-13.00
24.11.	Даугавпилсская краевая дума	12.00-13.00
Алена Аннишинец		
07.11.	Науенское волостное управление	17.00-18.00
14.11.	Науенское волостное управление	17.00-18.00
25.11.	Салиенское волостное управление	16.00-18.00
Янис Белковскис		
07.11.	Шпогская средняя школа	15.00-18.00
24.11.	Дубское волостное управление	15.00-17.00
Алдис Цимошка		
03.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.30-13.00
24.11.	Даугавпилсская краевая дума	10.30-13.00
Виктор Каланс		
07.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	13.00-16.00
14.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	13.00-16.00
21.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	13.00-16.00
28.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	13.00-16.00
Эдгар Куцинс		
09.11.	ул. Даугавас 34, п. Крауя, молодежно-спортивный центр	16.00-18.00
23.11.	ул. Даугавас 34, п. Крауя, молодежно-спортивный центр	16.00-18.00
Янина Курсите		
07.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	9.00-12.00
15.11.	ул.Селияс 25, Даугавпилс	9.00-11.00

Юрис Ливчанс		
10.10.	Малиновское волостное управление	9.00-11.30
17.10.	Бикерниекское волостное управление	9.00-11.30
Инара Ондзуле		
07.11.	Вабольская средняя школа	15.00-17.00
14.11.	Калупская основная школа	15.00-17.00
21.11.	Калупская основная школа	15.00-17.00
Василис Пудовкина		
07.10.	Науенская волость, Старые Стропы	16.00-18.00
26.10.	Науенская волость, Науене	16.00-17.00
Айвар Расчевскис		
03.10.	Калупское волостное управление	15.00-17.00
17.10.	Калупское волостное управление	16.00-18.00
Антонина Редкова		
14.10.	Бикерниекское волостное управление	9.00-12.00
24.10.	Таборское волостное управление	10.00-12.00
Александр Сибирцевс		
12.10.	Свентская средняя школа	16.00-18.00
25.10.	Свентская средняя школа	16.00-18.00
Валерий Сморгунс		
21.10.	Вецсалиенское волостное управление	9.00-12.00
27.10.	Вецсалиенское волостное управление	9.00-12.00
Мечислав Веверис		
03.10.	п.Медуми, ул. Эзеру 5-1	10.00-12.00
14.10.	г. Даугавпилс, ул. Ригас 2	15.00-16.00
17.10.	п.Медуми, ул. Эзеру 5-1	10.00-12.00
28.10.	г. Даугавпилс, ул. Ригас 2	15.00-16.00
Луция Войткевича		
07.11.	Скрудалиенская волость, Силенская основная школа	14.00-16.00
21.11.	Скрудалиенская волость, Силенская основная школа	15.00-16.00
25.11.	Салиенское волостное управление	16.00-17.00